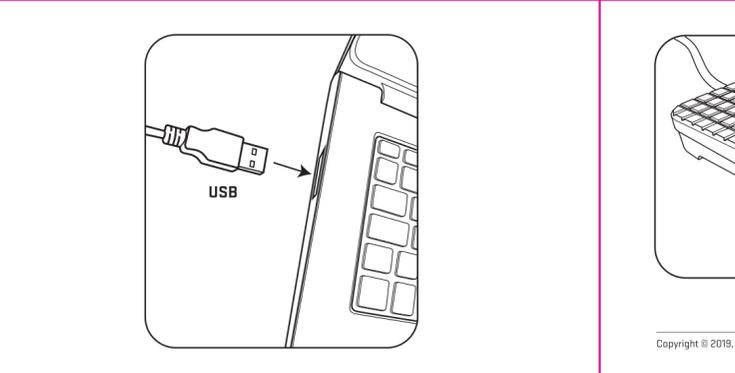


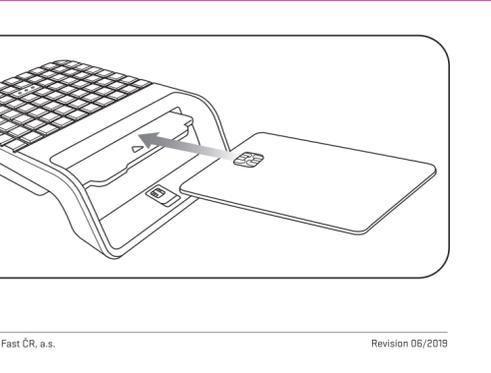


YENKEE
YCR 101
Smart card reader
Čtečka čipových karet
Citáča čipových kariet
Czytnik kart inteligentnych
Intelligens kártyolvasó
Chipkartenleser
Lecteur de carte à puce
Lettore di smart card
Lector de tarjetas inteligentes
Čítač pametnih kartica
Intellectualis kortéles skátylvásó
Считатель смарт-карт
Έξυπιν κάρτων ανάγνωσης καρτών

EN CZ SK PL HU DE FR IT ES HR RS LT RU EA



USB



Copyright © 2019, Fast CR, a.s. Revision 06/2019

EN

Instructions and information regarding the disposal of used packaging materials
Dispose of packaging material at a public waste disposal site.

Disposal of used electrical and electronic appliances
The meaning of the symbol on the product, its accessory or packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Please, dispose of this product at your applicable collection point for the recycling of electrical & electronic equipment waste. Alternatively in some states of the European Union or other European states you may return your products to your local retailer when buying an equivalent new product.

The correct disposal of this product will help save valuable natural resources and help in preventing the potential negative impact on the environment and human health, which could be caused as a result of improper liquidation of waste. Please ask your local authorities or the nearest waste collection centre for further details. The improper disposal of this type of waste may fall subject to national regulations or fines.

For business entities in the European Union
If you wish to dispose of an electrical or electronic device, request the necessary information from your seller or supplier.

Disposal in other countries outside the European Union
If you wish to dispose of this product, request the necessary information about the correct disposal method from local government departments or from your seller.

CE This appliance complies with EU rules and regulations regarding electromagnetic and electrical safety.
Changes to the text, design and technical specifications may occur without prior notice and we reserve the right to make these changes.

CZ

Pokyny a informace o nakládání s použitým obalem
Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcou na ukládání odpadu.

Likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení
Tento symbol na produktě nebo v doprovodném dokumentě znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být připsány do běžného komunálního odpadu. Pro správnou likvidaci, obnovu a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.

Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadu. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uloženy pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie
Chcete-li likvidovat elektrické a elektronické zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii
Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace od správných služeb likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

CE Tento výrobek je v souladu s požadavky směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě a elektrické bezpečnosti.
Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

SK

Pokyny a informácie o zaobchádzaní s použitým obalom
Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukládanie odpadu.

Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení
Tento symbol na produktách alebo v prírodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť priradené do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu predajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu.

Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadu. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie
Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie
Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie od správnych služieb likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.

CE Tento výrobok je v súlade s požiadavkami smernice EÚ o elektromagnetickej kompatibilita a elektrickej bezpečnosti.
Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na ich zmeny.

PL

Wskazówki i informacje dotyczące gospodarki użytym opakowaniem
Użyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadów, wyznaczonego przez urzędy lokalne.

Utylizacja użytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych
Ten symbol, umieszczony na produkcie lub w ich dokumentacji, oznacza, że zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych nie wolno likwidować wraz ze zwykłym odpadem komunalnym. W celu zapewnienia należytej likwidacji, utylizacji i recyklingu tych wyrobów należy przekażać je do wyznaczonych składów odpadów. W niektórych krajach Unii Europejskiej lub innych państwach europejskich można wrócić swoje wyrobki miejscowemu sprzedawcy przy kupie ekwiwalentnego nowego produktu.

Właściwa likwidacja produktów pozwoli zachować cenne źródła surowców naturalnych i pomoże ograniczyć negatywny wpływ niewłaściwego składowania odpadów na środowisko naturalne. Szczegółowych informacji udzielą Państwo urzędy miejscowe lub najbliższe stacje odbioru. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone kary zgodnie z lokalnymi przepisami.

Wykaz przedsiębiorców z krajów Unii Europejskiej
Jeśli chce Państwo zlikwidować urządzenia elektryczne i elektroniczne, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji dotyczących prawidłowego sposobu likwidacji od lokalnych urzędów lub dostawcy wyrobu.

Likwidacja wyrobów w krajach spoza Unii Europejskiej
Symbol obowiązuje w Unii Europejskiej. Jeśli chce Państwo zlikwidować ten wyrob, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji dotyczących prawidłowego sposobu likwidacji od lokalnych urzędów lub od sprzedawcy.

CE Produkt odpowiada wymaganiom dyrektywy UE, dotyczącej kompatybilności elektromagnetycznej i bezpieczeństwa elektrycznego.
Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

HU

Utasítások és tájékoztató a használt csomagolóanyagokra vonatkozóan
A használt csomagolóanyagokat az önkormányzat által kijelölt hulladéklerakó helyre helyezze el!

Használt elektronikus és elektronikus berendezések megsemmisítése
Ez a jelzés a termékre vagy a csomagolóanyagokra az azt jelenti, hogy az elektronos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A helyes megsemmisítéshez és újrafeldolgozásához ezen termékeket kijelölt hulladékgyűjtő helyre adja le. Az EU országában vagy más európai országokban a termékek visszavételhez az eladótól kell azonosítást kérni a termék vásárlásánál.

A termék helyes megsemmisítését segíthet megelőzni az eldobás helyett az ember egészségére káros hatású lebontás helyettesítésével a megfelelő kihasználással, amelynek célja a környezet védelme és az erőforrások megőrzése. További részletekről érdeklődjön a helyi hatóság-nál vagy a legközelebbi gyűjtőhelyen. Az illetékes hatóságoktól kérheti a szükséges információkat.

Változtatók száma a Eurpai Unióban
Ha meg akarja semmisíteni az elektronos vagy elektronikus berendezést, kérje a szükséges információkat az eladójától vagy a szállítójától.

Megsemmisítés Európai Unión kívüli országban
Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha meg akarja semmisíteni a terméket, kérje a szükséges információkat a helyes megsemmisítésről a helyi hivataloktól vagy az eladójától.

CE Ez a termék összhangban van az EU elektromágneses kompatibilitásról és árambiztonságról szóló irányelvvél.
Változtatások a szövegben, kivitelben és műszaki jellemzőkben előzetes írásbeli értesítés nélkül törtéhetnek és minden módosítást a vonatkozó jog fenntartja.

DE

Anweisungen und Informationen zur Entsorgung benutzter Verpackungsmaterialien
Entsorgen Sie Verpackungsmaterial an einer öffentlichen Abfallentsorgungsstelle.

Entsorgung alter elektrischer und elektronischer Geräte
Die Bedeutung des Symbols auf dem Produkt, seinem Zubehör oder seiner Verpackung weist daraufhin, dass dieses Produkt nicht als Haushaltsmüll behandelt werden darf. Bitte entsorgen Sie dieses Produkt an der entsprechenden Sammelstelle zum Recycling elektrischer und elektronischer Geräteabfälle. Alternativ können Sie Ihre Produkte in einigen Staaten der Europäischen Union oder sonstigen europäischen Staaten an Ihren lokalen Einzelhändler zurückgeben, wenn Sie ein gleichwertiges neues Produkt kaufen.

Die korrekte Entsorgung dieses Produkts hilft beim Sparen wertvoller natürlicher Ressourcen und hilft bei der Prävention potenzieller negativer Auswirkungen auf die Umwelt und menschliche Gesundheit, die sich als Folge unsachgemäßer Abfallentsorgung ergeben können. Bitte fragen Sie Ihre lokalen Behörden oder das nächste Abfallentsorgungszentrum nach weiteren Details. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann nationale Bestimmungen für Bußgelder unterliegen.

Für Wirtschaftseinheiten in der Europäischen Union
Chcete-li likvidovať elektrické a elektronické zariadenie, vyžiadajte si potrebné informácie Wenm Sie die notwendigen Informationen über das konkrete Entsorgungsvorgehen bei lokalen Regierungsstellen oder bei Ihrem Händler ein.

Entsorgung in anderen Ländern außerhalb der Europäischen Union
Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, holen Sie die notwendigen Informationen über das konkrete Entsorgungsvorgehen bei lokalen Regierungsstellen oder bei Ihrem Händler ein.

CE Dieses Gerät entspricht den Richtlinien und Vorschriften der Europäischen Union in Bezug auf die elektromagnetische und elektrische Sicherheit.
Änderungen am Text, Design und den technischen Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung durchgeführt werden und wir behalten uns das Recht vor, diese Änderungen vornehmen zu dürfen.

FR

Instructions et informations concernant la mise au rebut des matériaux d'emballage usagés
Débarassez-vous de l'emballage dans un centre public de collecte des déchets.

Mise au rebut des appareils électriques et électroniques usagés
Le symbole sur l'appareil, ses accessoires ou son emballage indique qu'il ne peuvent pas être jetés avec les déchets ménagers. Merci de vous débarrasser de ce produit dans votre centre de collecte de déchets électriques et électroniques local.

Dans certains pays d'Europe, il est possible de rapporter les produits aux revendeurs en cas d'achat d'un nouveau produit. La mise au rebut correcte de ce produit permet de préserver les précieuses ressources naturelles et éviter les impacts négatifs sur l'environnement et la santé publique résultant de la mauvaise élimination des déchets. Merci de consulter vos autorités locales ou le centre de collecte le plus proche pour obtenir plus de détails. La mise au rebut inappropriée de ce type de déchets peut tomber sous le coup de législations nationales et engendrer des amendes.

Pour les entreprises de l'union européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser d'un appareil électrique ou électronique, collectez les informations nécessaires auprès de votre vendeur ou votre fournisseur.

Mise au rebut dans les pays en dehors de la communauté européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser de ce produit, collectez les informations nécessaires concernant la méthode appropriée auprès du département gouvernemental local ou de votre vendeur.

CE Cet appareil est conforme aux normes et réglementations de l'Union européenne relatives à la sécurité électromagnétique et électrique.
Nous nous réservons le droit de modifier le texte, le design ou les caractéristiques techniques de cet appareil sans notification préalable.

IT

Istruzioni e informazioni relative allo smaltimento degli imballaggi usati
Conferire il materiale di imballaggio presso un sito pubblico di smaltimento dei rifiuti.

Smaltimento degli apparecchi elettrici ed elettronici usati
Il simbolo sul prodotto, sui suoi accessori o sull'imballaggio indicano che questo prodotto non può essere smaltito con i comuni rifiuti urbani domestici. Si prega di conferire il prodotto a un punto di raccolta competente per il riciclo dei materiali elettrici ed elettronici. In alternativa, in alcuni stati membri dell'Unione Europea o in altri paesi d'Europa, il prodotto può essere restituito al distributore locale, quando si acquista un prodotto equivalente.

La smaltimento corretto di questo prodotto contribuirà alla tutela di preziose risorse naturali e alla prevenzione di effetti nocivi potenziali sull'ambiente e sulla salute che potrebbero derivare da uno smaltimento improprio dei rifiuti. Per ulteriori informazioni rivolgetevi al centro di raccolta più vicino. Uno smaltimento improprio di questo tipo di rifiuti ut può essere sanzionato ai sensi delle normative locali.

Per le società dell'Unione Europa
Se si desidera eliminare un dispositivo elettrico o elettronico, chiedere le informazioni del caso al proprio rivenditore o fornitore.

Mise au rebut dans les pays en dehors de la communauté européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser de ce produit, collectez les informations nécessaires concernant la méthode appropriée auprès du département gouvernemental local ou de votre vendeur.

CE Questo apparecchio è conforme alle norme e ai regolamenti dell'UE per quanto concerne la sicurezza elettromagnetica ed elettrica.
Possano verifi casi senza preavviso modifi che ai testi, alla progettazione e alle specifi che tecniche; il fabbricante si riserva il diritto di apparare le suddette modifi in via.

ES

Instrucciones e información sobre cómo eliminar el material de embalaje usado
Deseche el material de embalaje en centros públicos de eliminación de residuos.

Eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos usados
Este símbolo, que aparece en el producto, sus accesorios y el embalaje, indica que el producto no debe ser desechado con la basura doméstica. Deseche este producto en un centro de recogida que se encargue del reciclaje de los residuos eléctricos y electrónicos.

Como opción, en algunos estados europeos y de la Unión Europea, se devolven los productos al comercio donde se adquiriera un producto nuevo equivalente.

La correcta eliminación de este producto contribuirá a ahorrar valiosos recursos naturales y evitará el impacto potencialmente negativo en el medio ambiente y la salud humana que supone la eliminación inadecuada de los residuos. Solicite más información a las autoridades locales o al centro de recogida de residuos más cercano. Es probable que la eliminación irresponsable de este tipo de residuos sea sancionada con multas de conformidad con la ley nacional.

Para empresas de la Unión Europea
Si desea deshechar este producto, infórmese sobre cómo hacerlo correctamente en los departamentos de su gobierno local o en su distribuidor.

Eliminación en países no pertenecientes a la Unión Europea
Si desea deshechar este producto, infórmese sobre cómo hacerlo correctamente en los departamentos de su gobierno local o en su distribuidor.

CE Este aparato cumple con las normas de la UE relativas a la seguridad eléctrica y electromagnética.
Nos reservamos el derecho a modificar el texto, el diseño y las especificaciones técnicas sin previo aviso.

HR

Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže
Rabljenu ambalažu odložite na javnom mjestu za prihvata otpada.

Odlaganje rabljenih električnih i elektroničkih uređaja
Simbol na proizvodu, njegovim dodatcima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za recikliranje električnog i elektroničkog otpada. U nekoliko zemalja Evropske unije ili drugim evropskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupovine jednakoog proizvoda.

Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i sprečiti potencijalno negativan utjecaj na okolinu i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepropisnog odlaganja otpada. Za detaljnije informacije obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepropisno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim kaznima zakonima.

Za poslovne subjekte u Europskoj uniji
Ako želite odložiti električni ili elektronički uređaj, zatražite potrebne informacije od prodavača ili dobavljača.

Odlaganje u državama izvan Evropske unije
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

Odlaganje u državama izvan Evropske unije
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

CE Ovaj uređaj podliježe EU propisima i pravilima o elektromagnetskoj i električnoj sigurnosti.
Zadržavamo pravo na moguće promjene teksta, dizajna i tehničkih specifi kacija bez prethodne najave. FAST CR, a.s. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa YSP 3003 u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

RS

Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže
Rabljenu ambalažu odložite na javnom mjestu za prihvata otpada.

Odlaganje rabljenih električnih i elektroničkih uređaja
Simbol na proizvodu, njegovim dodatcima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za recikliranje električnog i elektroničkog otpada. U nekoliko zemalja Evropske unije ili drugim evropskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupovine jednakoog proizvoda.

Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i sprečiti potencijalno negativan uticaj na okolinu i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepropisnog odlaganja otpada. Za detaljnije informacije obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepropisno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim kaznima zakonima.

Za poslovne subjekte u Evropskoj uniji
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

Odlaganje u državama izvan Evropske unije
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

CE Ovaj uređaj podliježe EU propisima i pravilima o elektromagnetskoj i električnoj sigurnosti.
Zadržavamo pravo na moguće promjene teksta, dizajna i tehničkih specifi kacija bez prethodne najave. FAST CR, a.s. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa YSP 3003 u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

LT

Nurodymai ir informacija dėl panaudotų pakavimo medžiagų išmetimo
Išmestkite panaudotas pakavimo medžiagas į tam skirtą šuklulių kontenerius.

Textas, konstrukcija ir techninės specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio pranešimo; mes pasilikame teisę daryti išvies pakeitimus.
Naudoti elektriniai ir elektroniniai prietaisai išmetami. Ant gaminių, ju priedo ar pakuočių pateiktas ženklas reiškia, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su buitiniomis atliekomis. Užtikinkite šį gaminių ngubaudimą jį elektrini ir elektroniniai prietaisai atlieka surinkimo punktu. Kai kuriose Europos Sąjungos valstybėse ar kitose Europos Sąjungos valstybėse galimi grąžinti panaudotus gaminius ir įvairius priedus, ir kuriuos perkanties analogniškas naujas gaminius.

Tinkami užlaive šį gaminių, pakeiste taupyti vertingus gamtos išteklius ir saugoti aplinką bei žmonių sveikatą nuo galimų neigiamų poveikių, kuri gali būti netikimai žalingas atliekoms. Dėl papildomos informacijos kreipkitės į savo vietos savivaldybę ar atitinkamą atliekų surinkimo centrą. Netinkamai išmetant šio tipo atliekas, gali būti taikomi nacionaliniai ir reglamentiniai dėsni baudų skyrimo.

Europos Sąjungos šalių verslo subjektams
Jei parengiate užlaive elektrini ir elektroninių įrenginių, dėti atitinkamus informacijos kreipkitės į savo pardavėją ar tiekėją.

Atliekų išmetimas kitose, nei Europos Sąjungos šalyse
Jei ketinate išmesti gaminių, dėl informacijos apie tinkamą utilizavimo metodą kreipkitės į artimiausią padalinį ar savo pardavėją.

CE Šis prietaisas atitinka ES taisyklės ir reglamentus dėl elektromagnetinės ir elektros saugos.
Textas, konstrukcija ir techninės specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio pranešimo; mes pasilikame teisę daryti išvies pakeitimus.

RU

Инструкции и информация об утилизации использованной упаковки
Выбрасывайте упаковочные материалы только в специальных местах сбора мусора.

Утилизация электрической и электронной оборудования
Наличие данного символа на изделии дополнительного оборудования или упаковке означает, что его нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Его необходимо утилизировать в соответствующем пункте повторной переработки отходов электрического и электронного оборудования. В некоторых странах ЕС и других государствах Европы производится вернуть обрабатываемые изделия поставщику при покупке нового изделия.

Правильная утилизация этого оборудования поможет сохранить ценные природные ресурсы и поможет предотвратить потенциально негативное влияние на окружающую среду и здоровье человека, вызванное неправильной утилизацией отходов. Для получения дополнительной информации обращайтесь в местные органы власти или в ближайший пункт сбора отходов. Неправильная утилизация использованного изделия может стать нарушением местных законов.

Для юридических лиц в странах ЕС
Av Băutea va aparțineaze utilizarea electrică sau electronică echipamentelor, adresați-vă la distribuitor sau la distribuitorul din țara dvs. pentru a obține informații necesare.

Утилизация в странах, не входящих в состав ЕС
При необходимости утилизировать данный продукт обратитесь для получения необходимой информации в местные органы власти или к поставщику.

CE Данное устройство соответствует стандартам ЕС по электромагнитной и электрической безопасности.
Текст, дизайн и технические характеристики могут измениться и мы оставляем за собой право внести такие изменения без предварительного уведомления.

EA

Οδηγίες και πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη των χρησιμοποιημένων υλικών συσκευασίας
Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας στην προδιασμομένη θυλάκιο ή/και σε ειδικά σημεία συλλογής.

Απόρριψη των χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών
Το σύμβολο που υπάρχει στο προϊόν, στα αξεσουάρ ή/και στο συσκευασιακό υλικό είναι ένα σύμβολο που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτε μαζί με τα οικιακά απόβλητα. Παρασώζετε, στο τέλος της ζωής του προϊόντος, να το απορρίψετε σε κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών εξοπλισμού. Εναλλακτικά, σε ορισμένες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε άλλες ευρωπαϊκές χώρες, μπορείτε να επιστρέψετε στο προϊόν σας στο κατάστημα στον αγοράστέ ένα ομοίωμα νέο προϊόν. Η σωστή απόρριψη του προϊόντος αυτού θα βοηθήσει στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων και στην αποτροπή ενδεχόμενων αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία που θα προκύψουν από την απόρριψη λλάθων των αποβλήτων. Τα παράτυπα απόρριψές, ειδικά σε τοπικό επίπεδο, μπορούν να είναι επιβλαβή στην υγεία και να αποτελέσουν παράβαση των τοπικών νόμων.

Για επιχειρήσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση
Av Băutea va aparțineaze utilizarea electrică și electronică echipamentelor, adresați-vă la distribuitor sau la distribuitorul din țara dvs. pentru a obține informații necesare.

Αδίκαια αποβλήτων σε άλλες χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Av Băutea va aparțineaze από το προϊόν, dăruite se aparținute πληροφορίες από το τοπικό nivelul de servicii, sau la distribuitorul din țara dvs. pentru a obține informații necesare.

CE Η συσκευή αυτή συμμορφώζεται με τους κανόνες na τους κανονισμούς της ΕΕ σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική και ηλεκτρική ασφάλεια.
Επιβάλλεται να υπάρξουν αλλαγές στο κείμενο, στο σχεδιασμό και στα τεχνικές προδιαγραφές χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, na επιφυλάσσεται το δικαίωμα της αλλαγής των προδιαγραφών αυτών των αλλαγών.

YENKEE

Manufacturer: FAST CR, a.s.
Cernokosticeka 1621
25101 Ricany
www.yenkee.eu

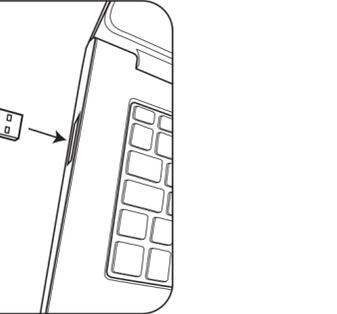


YENKEE

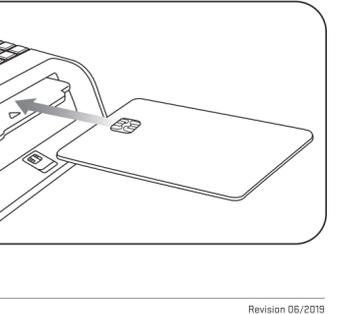
YCR 101

Smart card reader
Čtečka čipových karet
Čítačka čipových kariet
Czytnik kart inteligentnych
Intelligens kártyolvasó
Chipkartenleser
Lecteur de carte à puce
Lettore di smart card
Lector de tarjetas inteligentes
Čítač pametnih kartica
Intellektualios kortelės skaitytuvas
Считыватель смарт-карт
Έξυπιν κάρτων ανάγνωσης κάρτών

EN CZ SK PL HU DE FR IT ES HR RS LT RU EA



USB



Revision 06/2019

Copyright © 2019, Fast CR, a.s.

EN
Instructions and information regarding the disposal of used packaging materials
Dispose of packaging material at a public waste disposal site.
Disposal of used electrical and electronic appliances
The meaning of the symbol on the product, its accessory or packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Please, dispose of this product at your applicable collection point for the recycling of electrical & electronic equipment waste. Alternatively in some states of the European Union or other European states you may return your products to your local retailer when buying an equivalent new product.
The correct disposal of this product will help save valuable natural resources and help in preventing the potential negative impact on the environment and human health, which could be caused as a result of improper liquidation of waste. Please ask your local authorities or the nearest waste collection centre for further details. The improper disposal of this type of waste may fall subject to national regulations or fines.
For business entities in the European Union
If you wish to dispose of an electrical or electronic device, request the necessary information from your seller or supplier.
Disposal in other countries outside the European Union
If you wish to dispose of this product, request the necessary information about the correct disposal method from local government departments or from your seller.
CE
This appliance complies with EU rules and regulations regarding electromagnetic and electrical safety.
Changes to the text, design and technical specifications may occur without prior notice and we reserve the right to make these changes.

CZ
Pokyny a informace o nakládání s použitým obalem
Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcou na ukládání odpadu.
Likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení
Tento symbol na produktě, jeho příslušenství nebo obalu znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být připsány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.
Správnou likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadu. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.
Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uloženy pokuty.
Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie
Chcete-li likvidovat elektrické a elektronické zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.
Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii
Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.
CE
Tento výrobek je v souladu s požadavky směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě a elektrické bezpečnosti.
Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předcházejícího upozornění a vyhraďujeme si právo na jejich změny.

SK
Pokyny a informácie o zaobchádzaní s použitým obalom
Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukládanie odpadu.
Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení
Tento symbol na produktách, príslušenstve alebo obale znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť priradené do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu predajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu.
Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadu. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta.
Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.
Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie
Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho dodávateľa alebo poskytovateľa.
Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie
Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.
CE
Tento výrobok je v súlade s požiadavkami smernice EÚ o elektromagnetickej kompatibilita a elektrickej bezpečnosti.
Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na ich zmeny.

PL
Wskazówki i informacje dotyczące gospodarki użytym opakowaniem
Użyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczanego do składowania odpadów, wyznaczonego przez urzędy lokalne.
Utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych
Ten symbol, umieszczony na produktach lub w ich opakowaniach, oznacza, że zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych nie wolno likwidować wraz ze zwykłym odpadem komunalnym. W celu zapewnienia należytej likwidacji, utylizacji i recyklingu tych wyrobów należy przekażać je do wyznaczonych składów odpadów. W niektórych krajach Unii Europejskiej lub innych państwach europejskich można zamiast tego wrócić do swojego lokalnego sprzedawcy przy kupnie ekwiwalentnego nowego produktu.
Właściwa likwidacja produktów pozwoli zachować cenne źródła surowców naturalnych i pomoże ograniczyć negatywny wpływ niewłaściwego składowania odpadów na środowisko naturalne. Szczegółowych informacji udzielą Państwu urzędy miejscowe lub najbliższe stacje odbioru odpadów. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone kary zgodnie z lokalnymi przepisami.
Dla podmiotów z siedzibą w krajach Unii Europejskiej
Jeśli chce Państwo zlikwidować urządzenia elektryczne i elektroniczne, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji od sprzedawcy lub dostawcy wyrobu.
Likwidacja wyrobów w krajach spozu Unii Europejskiej
Symbol obowiązuje w Unii Europejskiej. Jeśli chce Państwo zlikwidować ten wyrób, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji dotyczących prawidłowego sposobu likwidacji od lokalnych urzędów lub od sprzedawcy.
CE
Produkt odpowiada wymaganiom dyrektywy UE, dotyczącej kompatybilności elektromagnetycznej i bezpieczeństwa elektrycznego.
Zastrzeżamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

HU
Utasítások és tájékoztató a használt csomagolóanyagokra vonatkozóan
A használt csomagolóanyagokat az önkormányzat által kijelölt hulladéklerakó helyre helyezze el!
Használt elektronos és elektronikus berendezések megsemmisítése
Ez a jelzés a termékben vagy a csomagolóanyagokban azt jelzi, hogy az elektronos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A helyes megsemmisítéshez és újrafelhasználáshoz ezen terméknek kijelölt hulladékgyűjtő helyre adja le. Az EU országában vagy más európai országokban a termék visszaváltható az eladóhelyen azonos új termék vásárlásánál.
A termék helyes megsemmisítését segíti megkönnyíteni az eladóhelyen található tájékoztató táblák, amelyek részletesen megadják a helyes eldobás módját.
Változtatók száma a Eurpai Unióban
Ha meg akarja semmisíteni az elektronos vagy elektronikus berendezést, kérje a szükséges információkat az eladójától vagy beszállítójától.
Dobozgyűjtőközpontok a Eurpai Unióban
Ha meg akarja semmisíteni a terméket, kérje a szükséges információkat a helyes megsemmisítésről a helyi hivataloktól vagy az eladójától.
CE
Ez a termék összhangban van az EU elektromágneses kompatibilitásról és árambiztonságról szóló irányelvvel.
Változtatások a szövegben, kivitelezésben és műszaki jellemzőkben előzetes írásbeli értesítés nélkül törtéhetnek és minden módosítást a vonatkozó jog fenntartva.

DE
Anweisungen und Informationen zur Entsorgung benutzter Verpackungsmaterialien
Entsorgen Sie Verpackungsmaterial an einer öffentlichen Abfallentsorgungsstelle.
Entsorgung alter elektrischer und elektronischer Geräte
Die Bedeutung des Symbols auf dem Produkt, seinem Zubehör oder seiner Verpackung weist daraufhin, dass dieses Produkt nicht als Haushaltsmüll behandelt werden darf. Bitte entsorgen Sie dieses Produkt an der entsprechenden Sammelstelle zum Recycling elektrischer und elektronischer Geräteabfälle. Alternativ können Sie Ihre Produkte in einigen Staaten der Europäischen Union oder sonstigen europäischen Staaten an Ihren lokalen Einzelhändler zurückgeben, wenn Sie ein gleichwertiges neues Produkt kaufen.
Die korrekte Entsorgung dieses Produkts hilft beim Sparen wertvoller natürlicher Ressourcen und hilft bei der Prävention potenzieller negativer Auswirkungen auf die Umwelt und menschliche Gesundheit, die sich als Folge unsachgemäßer Abfallentsorgung ergeben können. Bitte fragen Sie Ihre lokalen Behörden oder das nächste Abfallentsorgungszentrum nach weiteren Details. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann nationalen Bestimmungen für Bußgelder unterliegen.
Für Wirtschaftseinheiten in der Europäischen Union
Chcete-li likvidovať elektrické a elektronické zariadenie, vyžiadajte si potrebné informácie Wen Sie ein elektrisches oder elektronisches Gerät entsorgen wollen, fragen Sie die notwendigen Informationen bei Ihrem Händler oder Lieferanten an.
Entsorgung in anderen Ländern außerhalb der Europäischen Union
Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, holen Sie die notwendigen Informationen über das konkrete Entsorgungsvorgehen bei lokalen Regierungsstellen oder bei Ihrem Händler ein.
CE
Dieses Gerät entspricht den Richtlinien und Vorschriften der Europäischen Union in Bezug auf die elektromagnetische und elektrische Sicherheit.
Änderungen am Text, Design und den technischen Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung durchgeführt werden und wir behalten uns das Recht vor, diese Änderungen vornehmen zu dürfen.

FR
Instructions et informations concernant la mise au rebut des matériaux d'emballage usagés
Débarassez-vous de l'emballage dans un centre public de collecte des déchets.
Mise au rebut des appareils électriques et électroniques usagés
Le symbole sur l'appareil, ses accessoires ou son emballage indique qu'il ne convient pas d'être jetés avec les déchets ménagers. Merci de vous débarrasser de ce produit dans votre centre de collecte de déchets électriques et électroniques local. Dans certains pays d'Europe, il est possible de rapporter les produits aux revendeurs en cas d'achat d'un nouveau produit.
La mise au rebut correcte de ce produit permet de préserver les précieuses ressources naturelles et évite les impacts négatifs sur l'environnement et la santé publique résultant de la mauvaise élimination des déchets. Merci de consulter vos autorités locales ou le centre de collecte le plus proche pour obtenir plus de détails. La mise au rebut inappropriée de ce type de déchets peut tomber sous le coup de législations nationales et engendrer des amendes.
Pour les entreprises de l'union européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser d'un appareil électrique ou électronique, collectez les informations nécessaires auprès de votre vendeur ou votre fournisseur.
Mise au rebut dans les pays en dehors de la communauté européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser de ce produit, collectez les informations nécessaires concernant la méthode appropriée auprès du département gouvernemental local ou de votre vendeur.
CE
Cet appareil est conforme aux normes et réglementations de l'union européenne relatives à la sécurité électromagnétique et électrique.
Nous nous réservons le droit de modifier le texte, le design ou les caractéristiques techniques de cet appareil sans notification préalable.

IT
Istruzioni e informazioni relative allo smaltimento degli imballaggi usati
Conferire il materiale di imballaggio presso un sito pubblico di smaltimento dei rifiuti.
Smaltimento degli apparecchi elettrici ed elettronici usati
Il simbolo sul prodotto, sui suoi accessori o sull'imballaggio indicano che questo prodotto non può essere smaltito con i comuni rifiuti urbani domestici. Si prega di conferire il prodotto a un punto di raccolta competente per il riciclo dei materiali elettrici ed elettronici. In alternativa, in alcuni stati membri dell'Unione Europea o in altri paesi d'Europa, il prodotto può essere restituito al distributore locale, quando si acquista un prodotto equivalente.
Lo smaltimento corretto di questo prodotto contribuirà alla tutela di preziose risorse naturali e alla prevenzione di effetti nocivi potenziali sull'ambiente e sulla salute che potrebbero derivare da uno smaltimento improprio dei rifiuti. Per ulteriori informazioni rivolgetevi alle autorità locali o al centro di raccolta più vicino. Uno smaltimento improprio di questo tipo di rifiuti può essere sanzionato ai sensi delle normative locali.
Per le società dell'Unione Europa
Se si desidera eliminare un dispositivo elettrico o elettronico, chiedere le informazioni del caso al proprio rivenditore o fornitore.
Mise au rebut dans les pays en dehors de la communauté européenne
Si vous souhaitez vous débarrasser de ce produit, collectez les informations nécessaires concernant la méthode appropriée auprès du département gouvernemental local ou de votre vendeur.
CE
Cet appareil est conforme aux normes et réglementations de l'union européenne relatives à la sécurité électromagnétique et électrique.
Nous nous réservons le droit de modifier le texte, le design ou les caractéristiques techniques de cet appareil sans notification préalable.
Possanno verifi carsi senza preavviso modifi che ai testi, alla progettazione e alle specifi che tecniche; il fabbricante si riserva il diritto di apparare le suddette modifi che.

ES
Instrucciones e información sobre cómo eliminar el material de embalaje usado
Deseche el material de embalaje en centros públicos de eliminación de residuos.
Eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos usados
Este símbolo, que aparece en el producto, sus accesorios y el embalaje, indica que el producto no debe ser desechado con la basura doméstica. Deseche este producto en un centro de recogida que se encarga del reciclaje de los residuos eléctricos y electrónicos.
Como siempre, existe la posibilidad, en algunos estados o países y de la Unión Europea, de devolver los productos al comercio donde se adquiere un producto nuevo equivalente.
La correcta eliminación de este producto contribuirá a ahorrar valiosos recursos naturales y evitará el impacto potencialmente negativo en el medio ambiente y la salud humana que supone la eliminación inadecuada de los residuos. Soliciten más información a las autoridades locales o al centro de recogida de residuos más cercano. Es probable que la eliminación irresponsable de este tipo de residuos sea sancionada con multas de conformidad con la ley nacional.
Para empresas de la Unión Europea
Si desea eliminar un dispositivo eléctrico o electrónico, solicite información a su proveedor o distribuidor.
Eliminación en países no pertenecientes a la Unión Europea
Si desea deshechar este producto, infórmese sobre cómo hacerlo correctamente en los departamentos de su gobierno local o en su distribuidor.
CE
Este aparato cumple con las normas de la UE relativas a la seguridad eléctrica y electromagnética.
Nos reservamos el derecho a modificar el texto, el diseño y las especificaciones técnicas sin previo aviso.

HR
Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže
Rabljenu ambalažu odložite na javnom mjestu za prihvāt otpada.
Odlaganje rabljenih elektrinih i elektroničkih uređaja
Simbol na proizvodu, njegovim dodatcima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za recikliranje elektrinih i elektroničkih otpada. U nekim zemljama Evropske unije ili drugim evropskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupnje jednakoog proizvoda.
Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i sprečiti potencijalno negativan utjecaj na okoliš i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepravilnog odlaganja otpada. Za detaljnije informacije obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepravilno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim kaznima zakonima.
Za poslovne subjekte u Europskoj uniji
Ako želite odložiti elektrini ili elektronički uređaj, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.
Odlaganje u državama izvan Evropske unije
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.
CE
Ovaj uređaj podliježe EU propisima i pravilima o elektromagnetnoj i električnoj sigurnosti.
Zadržavamo pravo na moguće promjene teksta, dizajna i tehničkih specifi kacija bez prethodne najave.
FAST CR, a.s. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa YSP 3003 u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

RS
Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže
Rabljenu ambalažu odložite na javnom mjestu za prihvāt otpada.
Odlaganje rabljenih elektrinih i elektroničkih uređaja
Simbol na proizvodu, njegovim dodatcima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za recikliranje elektrinih i elektroničkih otpada. U nekim zemljama Evropske unije ili drugim evropskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupnje jednakoog proizvoda.
Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i sprečiti potencijalno negativan uticaj na okoliš i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepravilnog odlaganja otpada. Za detaljnije informacije obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepravilno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim kaznima zakonima.
Za poslovne subjekte u Europskoj uniji
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.
Odlaganje u državama izvan Evropske unije
Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.
CE
Ovaj uređaj podliježe EU propisima i pravilima o elektromagnetnoj i električnoj sigurnosti.
Zadržavamo pravo na moguće promjene teksta, dizajna i tehničkih specifi kacija bez prethodne najave.

LT
Nurodymai ir informacija dėl panaudotų pakavimo medžiagų išmetimo
Išmetkite panaudotus pakavimo medžiagas į tam skirtus šukūlių kontenerius.
Tekstas, konstrukcija ir techninės specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio pranešimo; mes pasilikame teisę daryti išvies pakeitimus.
Naudoti elektriniai ir elektroniniai prietaisai išmetami. Ant gaminių, jo priedo ar pakuočių pateiktas ženklas rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su buitiniams atliekomis. Uždėkite šį gaminį nugaubdamą jį į elektros ir elektroninis įrangos atliekų surinkimo punktą. Kai kuriose Europos Sąjungos valstybėse ar kitose Europos valstybėse gali būti numatyta grąžinti gaminius ir vietinėse parduotėse, ir kurias perkamas analogiškas naujas gaminius.
Tinkamai užlaivę šį gaminį, padėsite taupyti vertingus gamtos išteklius ir saugoti aplinką bei žmonių sveikatą nuo galimų neigiamų poveikių, kuri gali būti netikamai žalingas atliekoms. Dėl papildomos informacijos kreipkitės į savo vietos savivaldybę ar atitinkamą atliekų surinkimo centrą. Netinkamai išmetant šio tipo atliekas, gali būti taikomi nacionaliniai ir reglamentiniai dėsni baudų skyrimo.
Europos Sąjungos šalių verslo subjektams
Jei pareiškiate užtikrinti elektrinių ir elektroninių įrenginių, dėl atitinkamoms informacijos kreipkitės į savo pardavėją ar tiekėją.
Atliekų išmetimas kitose, nei Europos Sąjungos šalyse
Jei ketinate išmesti gaminį, dėl informacijos apie tinkamą utilizavimo metodą kreipkitės į artimiausią patalpinį padalinį ar savo pardavėją.
CE
Šis prietaisas atitinka ES taisyklės ir reglamentus dėl elektromagnetinės ir elektros saugos.
CE
Tekstas, konstrukcija ir techninės specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio pranešimo; mes pasilikame teisę daryti šiuos pakeitimus.

RU
Инструкции и информация об утилизации использованной упаковки
Выбрасывайте упаковочные материалы только в специальных местах сбора мусора.
Утилизация электрической и электронной оборудования
Наличие данного символа на изделии дополнительного оборудования или упаковке означает, что его нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Его необходимо утилизировать в соответствующем пункте повторной переработки отходов электрического и электронного оборудования. В некоторых странах ЕС и других государствах Европы производится вернуть использованные изделия поставщику при покупке нового изделия.
Правильная утилизация этого продукта поможет сохранить ценные природные ресурсы и поможет предупредить потенциально негативное влияние на окружающую среду и здоровье человека, вызванное неправильной утилизацией отходов. Для получения дополнительной информации обращайтесь в местные органы власти или в ближайший пункт сбора отходов. Неправильная утилизация утилизация данного изделия может стать нарушением местных законов.
Для юридических лиц в странах ЕС
Если вы хотите утилизировать электрическое или электронное оборудование, обратитесь к поставщику или дистрибьютору для получения необходимой информации.
Утилизация в странах, не входящих в состав ЕС
При необходимости утилизировать использованный продукт обратитесь для получения необходимой информации в местные органы власти или к поставщику.
CE
Данное устройство соответствует стандартам ЕС по электромагнитной и электрической безопасности.
Текст, дизайн и технические характеристики могут измениться и мы оставляем за собой право внести такие изменения без предварительного уведомления.

EA
Οδηγίες και πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη των χρησιμοποιημένων υλικών συσκευασίας
Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας στην προδeterminημένη θυλάκιο ή/και σε άλλους ειδικούς χώρους.
Απόρριψη των χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών
Το σύμβολο που υπάρχει στο προϊόν, στα εξαρτήματα του ή στη συσκευασία υποδηλώνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτε μαζί με τα οικιακά απόβλητα. Παρασώζετε, στο τέλος της ζωής του προϊόντος, να το απορρίψετε σε κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών εξοπλισμού. Εναλλακτικά, σε ορισμένες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε άλλες ευρωπαϊκές χώρες, μπορείτε να επιστρέψετε τα προϊόντα στο κατάστημα κατά αγοράς ή στο αρμόδιο νέο προϊόν. Η σωστή απόρριψη του προϊόντος αυτού θα βοηθήσει στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων και στην αποτροπή ενδεχόμενων αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία που θα προκύψουν από την απώλεια ή την ακατάλληλη διάθεση των αποβλήτων. Τα παράτυπα ή ανεπιθύτητα, ρυθιστά σε τυχόν σας ζητούμενα με τη θέση του πληρωσίτη κέρχου συλλογής αποβλήτων. Η ακατάλληλη διάθεση αυτού του τύπου των αποβλήτων μπορεί να επιφέρει στις έθνικές διατάξεις να να απορρίψει τον υλικό.
Για επιχειρήσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση
Αν θέλετε να απορρίψετε μια ηλεκτρική ή ηλεκτρονική συσκευή, ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες από το αναρροφούμενο πληρωσίτη ή πληρωσίτη.
Διάθεση αποβλήτων σε άλλες χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αν θέλετε να απορρίψετε αυτό το προϊόν, ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες από τις τοπικές δημόσιες υπηρεσίες ή από τον πληρωσίτη που αναρροφάτε, σχετικά με σωστή μέθοδο διάθεσης αποβλήτων.
Η ακατάλληλη απόρριξη αυτού του τύπου των υλικών συσκευασίας σε ΕΕ συνεπάγεται την πληρωσίτη και πληρωσίτη, σύμφωνα με τις εθνικές διατάξεις να να απορρίψει τον υλικό.
CE
Επιβάλλεται να πληροφορίες αλλαγής στο κείμενο, στο σχεδιασμό και στα τεχνικά χαρακτηριστικά χωρίς προηγούμενη έγκριση, να επιρροφάμε τον αναρροφούμενο με την προαποστροφή αυτών των αλλαγών.
Manufacturer: FAST CR, a.s.
Cernokostelcká 1621
25101 Ríčaný
www.yenkee.eu

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!